DECLARATION OF POWER OF ATTORNEY 特許出版宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration 日本語宣言書

Docket No. F-9014

As a below named inventor, I hereby declare that: 下記指名発明者として、私は以下の通り立言します。

and was amended on (if applicable): (該当する場合)右の日付に補正されました。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name. 私の住所、軽便の宛先、国籍は下記の私の氏名の後に記載された通りです。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

下記の発明に関して諸求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者(下記の名称が複数の場合)であると信じます。

LIGHT RECEIVING OR LIGHT EMITTING MODULE SHEET AND PRODUCTION METHOD THEREOF

| 上記発明の明細 | 神舎(右に×削がついていない場合は、本書に条付)は、 「 | |
|------------------------|---|--|
| was filed on: 右の日付で | October 24, 2003 | |
| | tes Application Number or PCT International Application Number 学号または特許協定条約国際出版番号として提出され、 | |
| PCT/JP2003. | 3/013666 | |
| | | |

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、特許請求範囲を含む上記明和書、及び該当する場合は上記補正を確認し、内容を理解していることをここに表明します。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

私は、連邦規則法典第37 編 第1条5G 項に定義されるとおり、特許資格の有無について関連ある情報を開示する業務があることを認めます。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Codo, Section 119 (a)-(d) or 355(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified by checking the box, any foreign application for patent or Inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

私は、米国法典第35編 119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 項に基づき下記の、米国以外の国の少なくとも一カ国を指定している特許協力条約365 (a) 項に基づく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出版の前に出願された特許または発明者証の外国出願を、以下に枠内をマークすることで、示しています。

| Prior Foreign Applia 外国での先行出版 | cation(s) | | Priority Not Claimed 優先権主張なし |
|----------------------------------|------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|
| (Kumber) | (Country) (涵名) | (Day/Month/Year Filed) (出陌年月日) | |
| (Number) 安号) | (Country) (图名) | (Day/Month/Year Filed) (凹顏年月日) | |
| Number) 좌号) | · (Country) (国名) | (Day/Month/Year Filed) (出版年月日) | . a |

I heraby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

私は、米国法典第35編119条(e)項に基づいて、ド記の米国特許出顧規定に記載された権利をここに主張いたします。

| | <u> </u> |
|-------------------|---------------|
| (Application No.) | (Filing Date) |
| (出顧番号) | (明城日) |

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or \$65(a) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, Section 112, I ecknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which become available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of the application.

私は、米国法典第35.44120条又は特許協力条約365条(公に基づいて、下記の米国特許出願又は米国を指定しているPCT国際出願に基づく権利をここに主張します。又、本出願の各請求範囲の内容で、米国法典第35 44112条第1項で規定された方法で、先行する米国特許出顧又はPCT 国際出版に関示されないものに関して、連邦規則法典第37 441条56 項で定義された特許資格の有無に関連する情報の、その先行米国出顧提出自から本出顧の日本国内提出日またはPCT 国際出願提出日までの期間中に公開されたものについて、開示義務があることを認識します。

| | | · |
|-----------------------------|------------------------|--|
| (Application No.) | (比較日) | (Status:Patented/Pending /Abandoned) (現況: 特許許可濟、保護中、效棄済) |
| (Application No.) (出願番号) | (Filing Dato) (出頭日) | (Status: Patented/Pending /Abandoned) (現仅: 特許許可济、係與中、放聚済) |
| (Application No) (出函番号) | (Filing Date) (出版日) | (Status:Patented/Pending /Abandoned) (現况: 特許許可濟、採品中、放棄済) |

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on Information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 in the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

私は、自身の知識に基づいて、本宣言書中で行う表明が真実であり、かつ私の人手した情報と私の信じるところに基づく 弁明が全て真実であると信じること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国沙典第 18 編第 1001 条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を行え ば、出版した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣言致します。

POWER OF ATTORNEY: 委任状

As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number) 私は指名発明者として、本山領に関する一切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁護士または代理人として、下記の者を拘名いたします。(弁護士、または代理人の氏名及び登録番号を明記のこと)

| Frank J. Jordan | Reg. No. 20,456 | | |
|----------------------|-----------------|------------------|-----------------|
| C. Bruce Hamburg | Reg. No. 22,389 | Howard R. Jaeger | Reg. No. 31,376 |
| Herbert F. Ruschmann | Reg. No. 35,341 | T. David Bomzer | Reg. No. 48,770 |
| Jecqueline M. Steady | Reg. No. 44,364 | Ricardo Unikel | Reg. No. 52,309 |
| Lawrence Wechsler | Reg. No. 36,049 | | |
| Marvin Turken | Reg. No. 18,330 | | |
| Alfred D'Andrea | Reg. No. 27,752 | | |

Send Correspondence to: 吞類送付先

> Jordan and Hamburg LLP 122 East 42rd Street New York, New York 10168

Direct Telephone Calls to: (name and phone number) 電話連絡先 (名前及び電話番号)

(212) 986-2840

Frank J. Jordan

| 唯一または第一条明者 Full name Josuke NAKATA | of sole or first invantor |
|---|---|
| 発明者署名 / 13付 Inventor's sig Jasuke nakat | Dature / Date March 6. 2006 |
| 住所 Residence Kyoto-shi, Kyoto, 610-1102, Japan | |
| 国籍 Citizonship Japan | |
| 郵便の宛先 Post Office Address | 29-3, Goryoooeyama-cho, 4-chome Nishikyo-ku Kyoto-shi, Kyoto, 610-1102, Japan |

| 其二統 | 間発明者氏名(該当する場合) Full name of second joint inventor, if any | | |
|-----|---|--|--|
| 条二条 | 第二条明者署名 / 日付 Second inventor's signature / Date | | |
| 住所 | Residence | | |
| 田羅 | Citizenship | | |
| 経価の | 宛先 Post Office Address | | |

| 第三級明者署名 / 日付 Third inventor's signature / Date | | | | |
|--|-------------------|----------------------|--|--|
| 光 5次的有套名 / | 117 Third invento | r's signature / Date | | |
| 住所 Residence | | | | |
| 医籍 Citizenship | | | | |
| | Office Address | | | |